

transport des marchandises dangereuses; protection des débardeurs contre les accidents; prévention de la pollution des eaux territoriales canadiennes par les hydrocarbures provenant des navires; et immatriculation des mécaniciens. Le Bureau d'inspection des navires veille aussi aux intérêts de l'État dans les écoles de mécaniciens de la marine.

Le président et le Bureau d'inspection des navires à vapeur siègent à Ottawa, mais il existe des bureaux régionaux dans les principaux ports océaniques et intérieurs.

**18.—Statistique de l'inspection des navires à vapeur, selon la division d'inspection, années terminées le 31 mars 1959 et 1960**

Division d'inspection	Navires d'immatriculation ou propriété							
	Canadienne				Étrangère			
	1959		1960		1959		1960	
	nom- bre	tonnage brut	nom- bre	tonnage brut	nom- bre	tonnage brut	nom- bre	tonnage brut
St-Jean (N.-N.).....	205	36,538	171	50,898	—	—	—	—
North Sydney (N.-É.).....	70	12,613	70	19,047	2	657	4	10,784
Halifax (N.-É.).....	161	97,944	179	139,701	—	—	—	—
Saint-Jean (N.-B.).....	43	24,012	89	20,108	—	—	4	2,703
Québec (P.Q.).....	137	68,495	90	93,211	6	27,902	7	36,905
Sorel (P.Q.).....	81	72,286	73	60,643	—	—	—	—
Montréal (P.Q.).....	109	188,025	133	225,109	1	14,217	—	—
Ottawa (Ont.).....	—	—	5	149	—	—	—	—
Kingston (Ont.).....	98	145,028	100	137,390	—	—	—	—
Toronto (Ont.).....	139	341,759	141	328,524	1	60	1	832
St. Catharines (Ont.).....	52	125,180	50	196,724	—	—	—	—
Collingwood (Ont.).....	30	62,993	30	83,057	—	—	—	—
Midland (Ont.).....	76	141,132	63	130,314	—	—	—	—
Port Arthur (Ont.).....	51	42,869	49	35,014	—	—	1	29
Vancouver (C.-B.).....	345	100,383	416	102,760	4	27,248	3	23,457
Victoria (C.-B.).....	68	44,528	62	48,046	—	—	1	1,427
<b>Total</b> .....	<b>1,665</b>	<b>1,503,785</b>	<b>1,721</b>	<b>1,670,695</b>	<b>14</b>	<b>70,084</b>	<b>21</b>	<b>76,137</b>

**Pilotage.**—Ce service fonctionne en vertu de la Partie VI de la loi sur la marine marchande. Dès qu'une circonscription de pilotage est créée au Canada par le gouverneur général en conseil, les pilotes qualifiés sont brevetés par les autorités du lieu. Le Canada compte 22 circonscriptions de pilotage dont neuf relèvent du ministre des Transports (voir tableau 19) et les autres, d'organismes locaux désignés par le gouverneur en conseil.

**19.—Service du pilotage, par circonscription, années terminées le 31 mars 1959 et 1960**

Circonscription	1959		1960	
	Navires	Jauge nette	Navires	Jauge nette
	nombre		nombre	
Lac Bras-d'Or (N.-É.).....	238	544,942	224	479,700
Sydney (N.-É.).....	2,650	6,669,086	2,401	6,711,492
Halifax (N.-É.).....	3,510	13,515,760	3,297	13,095,640
Saint-Jean (N.-B.).....	1,377	4,087,580	1,562	5,701,155
Québec (P.Q.).....	6,744	27,709,483	6,603	29,751,584
Montréal (P.Q.).....	11,053	34,882,684	10,413	34,677,084
Saint-Laurent-Kingston-Ottawa (Ont.).....	5,337	13,517,322	5,365	15,546,625
Churchill (Man.).....	152	285,350	135	272,121
Colombie-Britannique.....	5,925	25,199,437	6,468	29,971,088
<b>Total</b> .....	<b>36,986</b>	<b>126,411,644</b>	<b>36,468</b>	<b>136,206,489</b>